

**THE GAZETTE OF INDIA**

**EXTRAORDINARY**

**PART 11 --SECTION-1**

**PUBLISHED BY AUTHORITY**

**No.25 NEW DELHI,TUESDAY,JUNE 21,2005/JYAISTHA 31,1927.**

**MINISTRY OF LAW AND JUSTICE**

**( Legislative Department)**

New Delhi,the 21<sup>st</sup> June,2005/Jyaistha 31,1927 (saka)

Pekhrotsa thezho thupieketuoko Parliament nunu pepilie mu 15-Cadi-2005 nhie thezho hako Kedage-e puotou zo üçü se pesikeshü medzi di pie mechü pesilashüzhie.

**THEDZE SI NYÜCÜKO KETSO KELALIE KEVI MEZHÜ, 2005  
(The right to information Act 2005)**

Sorkari kese nu dietho mu kecürü mhathoko pejü di mhachülieketuo la miapuo mha ketsokecü ki kekhruohiketuo la Thezho –Act hau nu krotho - Central Information Commission mu State Information Commission hanie pesiepie mhachüketuo rhülie.

Indiamia Yehzabo nu Miakra keleu se mhachüketuo pepipiezü.

Miakra keleu se mhachükecü haunu mia pete bu thedze morokesuoko si tsiu thedze ketho mu puotsüko sikeba geinu kecürü mhathoko kerelie di Sorkari bu mha se pevikuolieya.

Sirei Sorkari kepekhre mu labou puotsü touko hie la separ kepesikeshü ki puo kere kropuo rei sierta di Sorkari bu puo keviu se mhachü tsolie re, shükeiraka ketsakemere sükosü rei se mhachü kezhüde chülie re mu Sorkari kepekhre huo peba tsolie retaya.

Sirei mhakere hakoha tsiu Miakra kele zho süko bu puorhi puo nu kepero di tazhülie morosuoya.

Sütuo di mia kehoupuo rei mha dze huo si nyü ro sükosü puorhi puo nunu se kepesilie kevi chüshüte.

Republic of India idi Parliament pesiekeli cie Hiepengoue sorou (56) teiu nu thezho hako rhü separshü.

## THUTHE 1

Dietherieu  
(PRELIMINARY)

Puo za, thechü bo  
voketuo  
mu sedekecü

- 1.(1) Thezho hau Right to Information Act,2005, idi kielie vi.
- (2) Thezho hau vo Jammu & Kashmir State nu zo kemosie kekrei peteko nu setuo.
- (3) Thezho ca section 4-u nu sub- section(1)-u, siro section 5-u nu sub-section (1) mu (2)-u süsie section 12, 13,15,16,24,27 mu 28 hako ro tsiemutsie medzi sedetatuo derei kepeshako thezho hau pepikewa sie zha kriepuo di mepfü sienu medzi sedetuo.

Puoca

2. Thezho hau nu mha haicü kropuo selie vi

- (a) “**appropriate Government**” ca-e chülie, pesielie, pevielie, kekhalie morei shükeiraka chako (i) Central sorkari morei union Territory administration mu  
(ii)State Sorkari kitsa nu khashü di mezakeba isi.
- (b) “Central Information Commission” ca-e thezho ca 12-u nu sub- section (1)-u nu thupie kezhü medzi di Central Information commission pesiekeliie isi.
- (c) “Central Public Information Officer” ca-e sub-section (1) nu chiekeshü Central Information Officer hau pu ba, hau mhorei thezho ca 5-u nu sub-section (2) nu chiekeshü tuoí di Central Assistant Public Information Officer-u pu ba.
- (d) “Chief Information Commissioner” mu “Information Commissioner” ca-e Thezho ca 12 –u nu sub-section (3) nu pethokeshü-u pu ba.
- (e) Thezho hau se mhachüshülie kevi kekuo kebako-
  - (i) State morei Union Territory-ko nu ro Legislative Assembly Speaker-u mu Council of States/ Legislative council of state nu ro Chairman-u;
  - (ii) Supreme Court nu ro Chief Justice of India;

- (iii) High Court nu ro Chief Justice of High Court;
  - (iv) Thezho hau la pesiekeshü morei Yehzabo khronu pethokeshü krotho-u nu President/ Krüttau;
  - (v) Yehzabo nu thezho ca 239-u khronu pethokeshü administrator-u;
- (f) “**information**” ca-e thedze puorhi kekreicü- **records, documents, memos, e-mails, opinions, advices, press releases, circulars, orders, logbooks, contracts, reports, papers, samples models, data materials** hamhiecü se kepesilie keviko pete.
- (g) “**prescribed**” ca-e Sorkari morei Thezho -Act hau se mhachülie kevi puo kekuo kebau-e ‘hai di medzi votuo idi thezhoko rhüchiekeshü’.
- (h) “public authority” ca-e kekuokese, krotho, morei self Government hamhieko-
- (a) Yehzabo ( President, Government, Central Authorities)
  - (b) Parliament (RBI, Central Labour Commission)
  - (c) State Legislature (Ministry, Cooperation)
  - (d) Sorkari puo khronu ahza khashü di pesiekeshü pu ba.( VDB/VEC/VHC/PS)

Hamhieko sa-

- (i) Central/State Sorkari puo khronu kekhruohi khashü di Mianyü krotho puo pesie, meza mu kekhpie mhachü kebau,
  - (j) Sorkari khronu Raka se Mianyü krotho puo khruohi di mhachü kebau..
- (i) Hako se “**records**” ituo;
- (a) kethukeru nu kezhü-**Document** leshüko mu **file** kehoupuorei;
  - (b) mirhikepta-**Microfilm, microfiche** mu **facsimile copyko**;
  - (c) mirhi (image)
  - (d) **computer/device** kehoupuo nunu rei chü se parkelie nya/vieko.
- (f) “**right to information**” icü puoca-e public authority bu kekha se kebako khronu thedze kehoupuorei ketsolie kevi mezhü cha khrükeshüu pu ba mu hamhieko ketso mu kegalie vi-
- (i) mhathoko, leshüko mu recordko mehokecü-**inspection**;
  - (ii) Leshü süko pete morei huoyo rübei thulie, morei **certified copyko** meholie vi.
  - (iii) Mhanyamhara-**material** -ko chü se vo meholie vi;

- (iv) Computer/ **device** nu khapie keba **diskettes, floppies, tapes, video, cassettes** nunu thedze morokesuoko chü pie vo meholie kevi morei nepie meholie vi.
- (k) “State Information Commission” ca-e thezho 15-u nu sub-section (1) nu thupie kezhü medzi di State Information Commission pesieketuo.
- (l) “State Chief Information Commissioner” mu “ State Information Commissioner” ca-e thezho 15-u nu sub-section (3) nu thupie kebau medzi di pethokelie.
- (m) “State Public Information Officer” ca-e thezho 5-u khro sub-section(1) nu thukeshü-u mu “ State Assistant Public Information Officer” ca-e sub-section(2) nu thukeshü medzi di pethokelie.
- (n) “**third party**” ca-e seyie kekrei huo u dze si nyü di ketsocüko mu hau public authority sa puba.

## THUTHE 11

### **Mha si nyüciuko (Information) ketsolie kevi mu Kekuokesemiako chüshü morokesuo** (Right to information and obligations of public authorities)

- 3. Thezho -Act haunu rhükesü medzi di miapuo puokecü thedze – **information** si nyüciuko silie vi.
- 4. Kekuokesemiako pete hau chütuo-
  - (a) thedze -**record**-ko pete kethukeru nu chiüpie zhütuo mu miapuo mha ketsocü ki puo bu form nunu chüshülieketuo, siro mhako pie **computer** nu ba di puotei ki chiüpie meho mu country-u nu rei morosuoketa ki se **network** nunu meholie kevi chütuo.
  - (b) Thezho hau khronu mhachükewa sie zha kriepuo di mepfü (120) mhodzü thu se par kepesiwa morosuo. süko-
    - (i) krotho-u mu puo mhathoko dze;
    - (ii) Ketanser –Officer mu liethoko mhatho tsiu uko chülie kevi kekuoko;
    - (iii) Mha pecapepi kevo nu kimhie di mhachü shicüko;
    - (iv) Mhathoko chükecü ki medzikecü chathako;
    - (v) Liethoko/krotho-u kekha sekeba khronu mhatho chü kevo ki thezho mu chathako tsiu chatha leshüda mu **record**-ko.
    - (vi) Krotho-u khro thedze kekreicüko (**statement of categories**);
    - (vii) Mharü mu chükevo nu miapuo chatha se mhachükecü nyi üro süu dzeko;
    - (viii) Morokesuoko nu kechathakecü la tsüphrü kenie mu sümho keba **boards, councils, committees** morei krotho kekrei huo pesiepie mhachü üro krotho süko

kehoukecüko nu miaümia bu volie kevi chü mo mo shi morei uko rüchü dieko se chazou mechüu pesishü mo shicüko;

- (ix) Ketanser-**Officer**-ko mu liethoko la **directory**;
  - (x) Thezho-u medzi di thekhrü metsei ketanser mu liethomia miapuo puocü zha –**remuneration** ngukelieko, siro kimhie di **compensation** chü shicüko;
  - (xi) Raka khapie krotho kekreicü- **agency**-ko tsükeshü mu süko puo cha kicü kropuo nunu pepaketuo mu pepakewa süko;
  - (xii) **Subsidy programmes** la raka khakeshüko kimhie di kezapie kemevi ngukelieko tsü shicüko,
  - (xiii) **Concessions, permits, authorization** ngukelieko;
  - (xiv) Thedze sikelieko mu puo caülako pete.
  - (xv) Thedze morokesuoko se kepesilieketo la **library** huo ba di kekhruohilieya mo mo shi.
  - (xvi) Public Information Officer-ko za, lietho za mu uko dze kekreiko;
  - (xvii) Mha morokesuo kekrei haicü rhü separyakezhako teicie keprä thupie kepesi sei zhükelie.
- c) mha pepi vokecüko nu thedze puotsüko tsiu mechüu la vikecü rhükewa süko kethu nu se par kepesituo.
  - d) Puoca puolako keyiepie **administrative** morei **quasi-judicial** tsü di thezhoko bu thenyie ugu kebamiako phakelie;
- 2) Public Authority pete bu sub-section(1) clause (b) nu thupiekezhü medzi di vado-vado thedze **information** puorhi kekreicüko nunu mu **internet** nunu shierei keyiepie kepesilie di miaümia bu puo kitsa thedze pfhükecü la mha pepa petsalie kevide petsa di chü morosuo.
  - 3) Sub-section(1)-u bu khrielieketo la thedze **information**-ko silie kerüütho nunu se kepesi pede setuo.
  - 4) Thedzeko se kepesiketuo la mhanya **material**-ko tsiu khenu die kiu themiako la si kerüütho shicüko nunu thupie kepesikecü tsiu Central information officer /State public Information officer-ko kinu khashüyakezha **electronic format** kemhieko puoma kejü nu morei khunezha yo rübei shu di chütuo

mharhüu medzi di.

*Vatshakeshii* – sub-sections(3) mu (4) nu  
“**disseminated**” icü cau ro- Thedze –information-ko se  
**notice boards,newspaper, public announcements, media broadcasts, internet**-ko nunu pie kepesi morei zo vo mereikiko  
mu public authority-ko nu ketso thedze pfhükecü süko puba.

- 5) (1) Thezho -**Act** hau se mhachü sedekelie zha 100 donu public authority pete bu puo **administrative units** /mereiki peteko nu Central Public Information Officer /State Information Officer petholie kevide pethopie thedze-information-ko keyiepie mha si nyü di ketso kevormia tsütuo.  
(2) sub-section (1) nu thupie kebau medzi di thezho - **Act** hau se mhachü sedeketa sie zha kriepuo donu sub-divisional morei sub-district level nu thenyie rhiu le di Central Assistant Public Information Officer morei State Assistant Public Information Officer puo pethopie puo bu mia thedze-information si nyü di ketsokeshü **application**-ko keyiepie Central Public Information Officer /State Public Information Officer/ Sub-section (1) nu section 19 nu pethokeshü Senior Officer/ Central Information Commission/ State Information Commission tsütuo, mu officerko petho kevo hako nu noulie pejü di chütuo.

Siro miapuo-e **information** pfhü morei **appeal** chüpie Central Assistant Public Information officer/State Assistant Public Information Officer tsüshüketa sie puo die kelaketuo la sub-section (1) nu section 7-u medzi di zha pengou(5) sa phrüpie batuo.

- (3) Miapuo-e **information** puo la puo mezhiemelo-**request** chü ro süze Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-ko-e puo khruohi di thedze morokesuoko pfhüpie puo tsütuo.  
(4) Central Public Information Officer/State Information Officer-e thenyie rhiu le di morosuoketa sie Officer kekrei huo kekruohi rei pfhü di thenyieu pecapepikecü chülie vi.  
(5) Sub-section (4)-u medzi di Officer puo-e Central Public Information Officer/ State Information Officer

khruohi di mhachü üro, Officer süu bu Central Public Information Officer/State Information Officer puo rhinu mhachütuo.

- (6) (1) Miapuo-e **information** puo si nyü üro süu-e Kekradie/Hindi morei Khenu mechü die kru-u nunu kethu nu morei **electronic** nyako nunu rei chüpie chalie vi mu puo zha huo nyiya shierei thezho-u medzi di shutuo. Mu thenyie rhiu le di leshüko chüpie hako zanu shütuo-
- (a) Central Public Information Officer/ State Information Officer.
  - (b) Central Assistant Public Information officer/State Assistant Public Information Officer.

Thedze-**Information** kicü puo si nyü tou ba shi süu thu kemecüshülie.

- (c) Mhanu kethu nu chülie kenjüci huo nyi ro, Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e chülie kevi pete se di tie die nunu themiau khruohi di information-ko se puo pesi menuoshütuo.
- (2) Thedze si nyü di ketso kebau-e puo kicü puo la thedzeko kega ba shicü puoca pu morei vi derei puo ze kepfhesilie kevi -**contact** rübei khapie balie vi.
- (3) Miapuo Public Authority puo ki thedze puo ketsoshiü derei süu (i) Public Authority kekrei puo mhathota morei süu-e (ii) Public Authority kekrei puo mhatho ze kekhie kuota üro thenyie süu keyie -**transfer** pie puo krutho Authority-u tsüwatuo mu kekrükrihnu thedzeu se **applicant**-u pesiwatuo.

Leshü -**application** ngukelie sie keyiepie Public Authority kekreiko tsüci hau kemenuotho rei zha pengou sieta suo.

7. (1)Section 5 sub-section(2)u moro section 6 sub-section (3) nu thupie kebau medzi di Central Public Information Officer/ State Information Officer-e section 6 nu rhiekeshütuo miapuo thedze si nyü di ketsokeshü leshüü ngukelie sie kerükrihnu moro zha ser(30) donu puo die kela morei **fee** huo shutuo ürei morei section 8 mu 9 nu thukeshü tuoí puoca puola huo la puo dieu kelashülie reta shierei se puo pesiewa morosuo.

Miapuo kerheiro- **life** morei mezhü -**liberty** chatsa nu mha ketsota üro süu bavüdo hiediaethetha donu se kepesiwa morosuo.

(2) Mhanu Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e sub-section (1) nu kebau medzi puoteichie nu thedze si nyü di ketsokeshüu die kelashü mota üro Central Public Information Officer/ State Information Officer-e thenyie süu lie moketa rhinu letatuo.

(3) Thedze puo pfhüpie miapuo tsüketuo la puo zha huo shu sa morosuota üro Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e süu kedipuo la puo zha shu sa morosuote shicü caülako thulie di se themiau pesituo-

(a) kedipuo la puo zha shu morosuote shicüko pfhü menuolie mu sub-section (1) nu rhiepie keba puo zha **fee**-ko medzi di themiau bu shu nu putuo, derei puo zha shukecü süko zha ser(30) teichieu nu sa phrülie lho.

(b) Miapuo morei pfüpuo mezhü meho kesa la nu chacü la morei form la morei **appellate authority** la morei puotei chie ketsü di thenyie pepiketuo hamhieko la puo zha shu morosuotalie vi.

(4) Thedze **-Information** pfhü vokecü ki puo lalhi vikemomia puo burei pfhü morosuota üro Central Public Information Officer/ State Information Officer-e süu khruohi di thedzeko pfhüshü morosuo.

(5) **Information**-u kethu nu morei **electronic** nya nunu se par morosuota mhata ro sub-section (6)-u medzi di **applicant**-e süko ma shu morosuotatu.

Siürei section 6 sub-section (1) mu section (7) sub-section (1) mu (5) nu medzi di puozhako perelie lho mu sü mhorei miapuoeh mhavejürieu khro bayakezha puo üro süu ki **feeko** pielie lho.

(6) Miapuo **information** chakeshü ki Public Authority-e puo teichie nu themiau kechakemhie chüshülie mota ro sub-section-5-u medzilie lho sidi **fee** ba motatuo.

(7) Sub-section(1)-u la mhapepiketa mhodzü Central

Public Information Officer/ State Information Officer-e Section(11) nu thupie kebau medzi di **Third Party** chakeshüu meho rietuo.

(8) Sub-section (1)-u medzi di miapuo mhachau lielie lho üro Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e puocapuola hamhieko thupie themiau pesituo-

- (i) Kedipuo la puo mhachau chüshülie kenjüte shi:
- (ii) Puotei puo donu **appeal** chü lalie kevi, mu
- (iii) **Appellate authority** dzeko

(9) **Information**-ko form-u medzi di chütuo simo üro public authority kinyi huo pevotatuocü la morei süu **record**ko la khrukhere motatuocü la.

(8) (1) Thezho **-Act** hau nu mhaca mhala kropuo se kepesilie kenjücü ba:-

(a) Indiamia **Sovereignty** mu **Integrity, Security, Scientific/Economic State Relation-Foreign State** morei mha pfürkerhüwalie keviko se kepesilie lho:

(b) **Court of law/Tribunal**-e se kepesi suo iyakezhako morei **Court** zho varhuotalie kevi süko se kepesilie lho.

(c) **Information** kehoupuorei Parliament/State Legislature mezhü varhuotalie kevi ko.

(d) **Commercial confidence, trade secrets** morei **intellectual property**, ikevo hako se pesishü di **third party** thau bie pesuowalie vicü huo üro süko se pesilie lho. Mhanu **information** süko mechüu la vi mu kekuokesemia ‘oh’ zoshü kemo sie.

(e) **Judiciary relationship** tsatie shierei kekuokesemia ‘oh’ zoshü kemo sie se thedze ketso kebau pesilie lho.

(f) Seytie Kekrei Sorkari **Foreign Govt** puo kitsanu kepekhre die keyiekeshü süko se kepesilie lho.

(g) Miapuo kerheiro morei kerüguo la puo kemichie nyitalie kevi morei kepfekeya chatsa, kepekhre nyie sümhieko se kepesilie lho.

(h) Thenyie puo la thedze kega keba **-investigation**, mha kemichie pesiewalie kevi morei kejo kechüümia puo nyie kegakecüko chakha chüwalie kevi dzeko se pesilie lho.

(i) **Cabinet Papers** süsie **Council of Ministers, Secretaries** mu Ketanser -Officer kekreiko rüchü dieko se pesilie lho.

Mhanu rüchü die süko se chazou pesishülie kevi pepi zoshü kemo sie.

Morei section hau nu ler bo kemo dzeko zo kemo sie pie pesilie lho.

(j) **Information** kehoupuorei mechü dzevi la mo di vo miali puo zhazhü la rübeita morei miapuo kepekhre dze thau la puotou motatuo üro, sükosü Central Public Information Officer/ State Public Information Officer/ **Appellatte Authority** bu meho di se pesi zhü mu mocü letuo.

**Information** sükosü Parliament/ State Legislature-e mia puo mezhü thau la se pesi molie kenjücü dzeko rübeituo.

(2) 1923 cie Official Secrets Act pepikeshüu morei **Act** haunu sub-section(1) nu thupie kebau nu se kepesilie kevi die sükosü **Public Authority**-e se kepesituo, mhanu thedze süko puo kemichieu kirei mechüu la vikuotuoketa sie.

(3) sub-section(1) nu clause (a), (c), mu (i) nu thupie kezhü tuoí di miapuoe teicie mepfü voketa ki dze huo Section (6)-u medzi di ketsota mharo , Central Sorkari pepikeshü süu pie puo thela chütuo.

9. Section 8 nu thupie keba zhoko vacieta mo di Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e mia information chakeshüu mia kekrei huo mezhü varhuotatuo üro süu se par kepesi motalie vi.

10. (1) Thezho (Act) nu se kepesilie kesuoko se kepesilie mota shierei kiketso se pesilie vi shicü-**part**-ko-e pie pesituo.

(2) sub-section (1) nu kebatuoí di **information** kiketso pie kepesilie vi shicü-**part**-ko se pesiketuo ki Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e mha morokesuo hamhieko se **applicant**-u pesituo:-

(a) **Information** se kepesilie kevi part süyo.

- (b) Mhapepikeshü (Decision) cau mu mhanya (material) geinu thedze sikelieko.
- (c) Mha pepikesüu za mu puo mhathe (designation) za.
- (d) Applicant bu shu morokesuo zha (fee)-ko.
- (e) Miapuo/pfüpuo mezhü la mhapepikeshü-part suo separ kepesilie mota üro themia süu/süpfü-e theca süu meho kesashü nu chalie vi, raka kidepuo shuwate shi, senior officer zha sub-section (1) nu 19 morei Central Information/ State Information Commission zha, suo teichie-time limit, mhathe sede –process mu thedze ketsokecü la mhapepaketawo.

11. (1) **Third Party** ki sikelie kepekhre dzoe suo Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e se kepesi nyüta ro, Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e mia thedzeu si nyü di chakeshü sie zha pengou donu kethu nunu se **Third Party** pesi di Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e thedzeko pete, morei huoyo se kepesi nyü keba se **Third Party** medo chatuo. Mu **Third Party** rei süu kethu nunu morei tie die nunu chülie virei suorei se kepesi latuo.

Thelhi pekhre-**commercial secrets** zho-laws bu kekha sekebako zo kemosie **information** suo mechüu la meyiekuotuoketa sie suo thuo **Third party** thau la vi selie lho rei süu se kepesitalie vi.

2. Sub-section (1) nu keba tuo di Central Public Information Officer/ State Public Information Officer kitsa nu third party ki **information**-u se kepesilie vi mo mo shicü chakeshü sie **third party** rei zha ker donu ‘oh’ rei lho rei se kepesi la morosuo.

3. Section (7) nu (sub-section-6) thupie keba kemhie di mia thedze suo ketsokecü sie mu sub-section-2 nu kemhie di third party bu suo kele se kepesilie kevi chükewa sie zha hiedia Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e **information** süu se kepesituo rei lho rei pepikelieu kethu nunu se **third party** pesituo.

(4) Siro sub-section(19) nu thukeshütuoi di **third party**-e **information** süu se kepesikecü suo kele mo üro puoe panya lalie vi.

## The Central Information Commission

12. (1) Central Sorkari-e Central Information Commission puo pesieshütuo, sidi Thezho -**Act**-u nu kebatuoí puo mhatho mu puo kekuo dze sükosü se **Official Gazette** nu pesituo.

(2) Central Information Commission nu hako batuo:-

- (a) Chief Information Commissioner puo mu
- (b) Central Information Commissioner tsüphrü ker ketso morosuota ro kedalie vi.

(3) Chief Information Commissioner mu Information Commissionerko ro Kedage bu kedatuo. Derei houdo puo- Ato Kilonser bu puotsüü chü di Lok Sabha nu kepetsou krütau pie Union Cabinet kilonser puo Ato Kilonser kitsanu kedakeshü puo bu zhapu chüshü perie di süze Chief Information Commissioner mu Information Commissionerko kedatuo.

Vatshakeshü:- Kepetsou krütau- Sorkari nu kepetsou krotsa puo party tsüphrü kekratho-u bu kepetsou krütau chü meya.

(4) Central Information Commission mhathoko ha Chief Information Commissioner tsü geinu petatuo mu puoe Information Commissionerko kekhruohi se di chülie vi morei Chief Information Commissioner-e Central Information Commission puo kekuo kide se mhachülie vi shicüko mu chazou nu puo kewhikecü jü di puo thuo puo kekuo geinu mhachülie vi.

(5) Chief Information Commissioner mu Information Commissioner tsüphrü puo chüketuo la puoe mechü nu krüta kemeyiemia puo mu **law, science, technology, social service, management, journalism, mass media, administration** tsiu **governance** hako chatsa puo mhasi kenyimia morosuo.

(6) Chief Information Commissioner mu Information Commissionerko-e Parliament morei State mu Union Territoryko nu Legislature tsüphrümia suo morei **political party** ze kekhieyakezha, puo mevi kenyi **office**-ko nu lietho chüyakezha, thelhi kezha chüyakezha morei sükemhie **profession** mhatho huo chü tou bayakezhamia chülie suo.

(7) Central Information Commission Oking bu Delhi nu batuo derei Central Information Commission-e Central Sorkari medo lielie di puo **office**-ko India nu thechü kekreira rei pesielie vi.

13. (1) Chief Information Commissioner-e ler puo mhatho chü sedekelie nhienu phrü di teicie pengou(5) chü votuo mu puotei süu tseiketa sie puo keda kesa la lho. Morei miapuo puo kelhouzha cie 65 mhoketa sie puo bu Chief Information Commissioner chü sa balie lho.

(2) Information Commissionerko rei ler mhatho chü sedekelie nhienu teicie 5 morei puo kelhouzha cie 65 ketso chütuo derei hanie keziu medzituo mu keda kesa la lho.

Siürei Section 12 nu sub-section (3)-u medzi di Information Commissioner puoe puo thau nunu laketa nhie puo keda lapie Chief Information Commissioner chülie vi.

Derei Information Commissioner puo kedapie Chief Information Commissioner chü lalie zorei puo Information Commissioner chü kevor teiko sa phrü di teicie 5 zielle lho.

(3) Chief Information Commissioner mu Information Commissioner-e ler mereibou nu puo mhatho chü sedeketa mhodzü Kedahge morei sumia puo pethoshü shicümia mhodzü nunu **First Schedule**-u la puo die phrashütuo.

(4) Chief Information Commissioner morei Information Commissioner-e kehoukirei puo thau nunu latatuo üro puoe kethu nunu pie Kedahge pesiwalie vi.

Section-14-u medzi di Chief Information Commissioner morei Information Commissionerko chü morei khawalie kevi puocha ba,-**removed**.

(5)Kaza- **pay** mu **allowance**-ko:-

- (a) Chief Information Commissioner kaza bu Chief Election Commissioner ze kemhietuo.
- b) Information Commissionerko kaza bu Election Commissionerko ze kemhietuo.

Mhanu Chief Information Commissioner morei Information Commisioner-e Central /State sorkari lietho chü vor di rüleiketamia mu puoe **pension** za tsü baya üro puo ler Chief Information Commissioner / Information Commisioner lietho hau chükelie ki puo kaza geinu puo **pension** kide ngulie ba shi khrewatuo, mhanu puoe lalhimia mo üro.

Derei Chief Information Commissioner / Information Commisionerko kaza,**allowance** mu kemevi kekreiko uko ya bu suoketa chülie lho.

(6) Siro thezho –**Act** nu keba tuo di Chief Information Commissioner / Information Commisioner-ko khruohipie mhathoko chü rükrlieketuo la Central Sorkari-e Ketanser mu liethomia huo zeshülie vi mu süko kaza mu **allowance**-ko thezho-u medzi di chüpie tsütuo.

14.(1) Sub-section(3)-u medzi di Chief Information Commisioner / Information Commisioner puoe mhachü kekrüta morei se mhachülie sü mota ro Kedahge ahza geinu süü chüwalie vi, mu therie nu kedahge-e chatha khapie **Supreme Court** tsüshü di Chief Information Commisioner / Information Commisioner kekrükebau dze pfhütuo sidi **Supreme Court** zhapu chükesü puoca puolako meho di süze nu Kedahge bu ahzau khashütuo.

(2) Kedahge-e Chief Information Commisioner / Information Commisioner puo **suspend** chüwalie vi mu sub-section(1)-u medzi di **Supreme Court** bu Chief Information Commisioner / Information Commisioner puo dze pfhü nu chatha khashüwaketa sie Kedahge-e süü bu **office** nu vorcü rei khawalie vi.

(3) Sub-section (1)-u medzi di Kedahge-e mhaca-mhala hamhieko la Chief Information Commissioner / Information Commisioner puo chüwalie vi **Removed**:-

- (a) **Insolvent**
- (b) Kedahge kele ki puo zho puo rüli vi mota.
- (c) Puo **Office** mhatho mhonu pa chazou lietho chü di kinyi pfhüketa.
- (d) Kedahge kele ki themiau puo chü puo mo shürho mo mu puo kele kemedo phrüi moketa.
- (e) Shükeiraka morei mhakekrei mehou di puo Chief Information Commissioner / Information Commisioner mhatho-u bie kethachüwalie kevi rüreketa sie.

`(4) Chief Information Commissioner / Information Commisioner puoe India sorkari khronu **contract** morei **agreement**- kropuo chü di süko geinu puo mevi huo pfhü cükecü chüketa sie sub-section(1)u medzi di puo üse thezho varhuotaüçü -**Misbehaviour** rhinu letatuo.

#### THUTHE IV

##### **State Information Commission**

15. (1) State pete nu **Official Gazette** leshüu nunu pesishü di State Information Commission pesie phrepie Thezho -**Act** hau mhathoko chü votuo.

- (2) State Information Commission nu hako batuo:-
  - (a) State Chief Information Commissioner,mu
  - (b) State Information Commissioner kekratho nurei mia ker (10).

(3) State Chief Information Commissioner mu State Information Commissionerko ha Angh – **Angh** bu pethotuo derei Houdo puo:-

- (1) Midan Kilonser bu krütau chü mu
- (2) Legislative Assembly kepetsou krütau süsie
- (3) Cabinet Kilonser puo idi Midan Kilonser bu pethoshü di hako bu zhapu chükesü ze Angh bu State Chief Information Commissioner mu State Information Commissionerko pethotuo.

Vatshakeshü:- Kepetsou krütau- Legislative Assembly nu kepetsou krotsa puo party tsüphrü kekratho-u bu kepetsou krütau chü meya

(4) State Information Commission mhathoko ha State Chief Information Commissioner tsü geinu petatuo mu puoe State Information Commissioner-ko kekhruohi se di chülie vi morei State Chief Information Commissioner-e State Information Commission puo kekuo kide se mhachülie vi shicüko mu chazou nu puo kewhikecü jü di puo thuo puo kekuo geinu mhachülie vi.

- (5) State Chief Information Commissioner mu State Information Commissioner tsüphrü

puo chüketuo la puoe mechü nu krüta kemeyiemia puo mu **law, science, technology, social service, management, journalism, mass media, administration** tsiu **governance** hako chatsa puo mhasi kenyimia morosuo.

- (6) State Chief Information Commissioner mu State Information Commissioner-ko-e Parliament morei State mu Union Territoryko nu Legislature tsüphrümia suo morei **political party** ze kekhieyakezha, puo mevi kenyi officeko nu lietho chüyakezha, thelhi kezha chüyakezha morei sükemhie **profession** mhatho huo chü tou bayakezhamia chülie suo.
- (7) State Information Commission Oking -**headquarter**-u ha State Sorkariu thuo se thechü kirapuo ba ro vituo shicü pepilie vi mu süu se **Official Gazette** nu pesituo.

16. (1) State Chief Information Commissioner-e ler puo mhatho chü sedekelie nhienu phrü di teicie pengou(5) chü votuo mu puotei süu tseiketa sie puo keda kesa la lho.

Morei miapuo puo kelhouzha cie 65 mhoketa sie puo bu Chief Information Commissioner chü sa balie lho.

(2) State Information Commissionerko rei ler mhatho chü sedekelie nhienu teicie 5 morei puo kelhouzha cie 65 ketso chütuo derei hanie keziu medzituo mu keda kesa lapie State Information Commissioner chü la lho.

Siürei Section 12 nu sub-section (3)-u medzi di State Information Commissioner puoe puo thau nunu laketa nhie puo keda lapie State Chief Information Commissioner chülie vi.

Derei State Information Commissioner puo kedapie State Chief Information Commissioner chü lalie zorei puo State Information Commissioner chü kevor teiko sa phrü di teicie 5 zielie lho.

(3) State Chief Information Commissioner mu State Information Commissioner-e ler mereibou nu puo mhatho chü sedeketa mhodzü Kedahge morei sumia puo pethoshü shicüko mhodzü nunu **First Schedule**-u la puo die phrashütuo.

(4) State Chief Information Commissioner morei State Information Commissioner-e kehoukirei puo thau nunu latatuo üro puoe kethu nunu pie Kedahge pesiwalie vi.

Section-17-u medzi di State Chief Information Commissioner morei State Information Commissionerko chümorei khawalie kevi puocha ba ,**removed**.

(5)Kaza- **pay** mu **allowance**-ko:-

- (a) State Chief Information Commissioner kaza bu Election Commissioner ze kemhietuo.
- (b)State Information Commissionerko kaza bu State Chief secretaryko ze kemhietuo.

Mhanu State Chief Information Commissioner morei State Information

Commissioner-e India /State sorkari lietho chü vor di rüleiketamia mu puoe **pension** za tsü bayä üro puo ler State Chief Information Commissioner / State Information Commisioner lietho hau chükelie ki puo kaza geinu puo **pension** kide ngulie ba shi khrewatuo, mhanu puoe lalhimia mo üro.

Derei Chief Information Commissioner / Information Commisionerko kaza,**allowance** mu kemevi kekreiko uko ya bu suoketa chülie lho.

(6) Siro thezho -**Act** nu keba tuo di State Chief Information Commissioner / State Information Commisioner-ko khruohipie mhathoko chü rükrilieketo la State Sorkari-e Ketanser-**Officer** mu liethomia huo zeshülie vi mu süko kaza mu **allowance**-ko thezho-u medzi di chüpie tsütuo.

17.(1) Sub-section(3)-u medzi di State Chief Information Commissioner / State Information Commisioner puoe mhachü kekrüta morei se mhachülie sü mota ro State Angh –**Governor** ahza geinu süu chüwalie vi, mu therie nu Angh-e chatha khapie **Supreme Court** tsüshü di State Chief Information Commissioner / State Information Commisioner kekrükebau dze pfhütuo sidi **Supreme Court** zhapu chükeshü puoca puolako meho di süzenu Angh bu ahzau khashütuo.

(2) Anhg-e State Chief Information Commissioner / State Information Commisioner puo suspend chüwalie vi mu sub-section(1)-u medzi di Supreme Court bu State Chief Information Commissioner / State Information Commisioner puo dze pfhü nu chatha khashüwaketa sie Angh-e süu bu **office** nu vorcü rei khawalie vi.

(3) Sub-section (1)-u medzi di Angh-e mhaca-mhala hamhieko la State Chief Information Commisioner / State Information Commisioner puo chüwalievi -**Removed**:-

- (a) **Insolvent**
- (b) Angh kele ki puo zho puo rüli vi mota.
- (c) Puo **Office** mhatho mhonu pa chazou lietho chü di kinyi pfhüketa.
- (d) Angh kele ki themiau puo chü puo mo shürho mo mu puo kele kemedo phriui moketa.
- (e) Shükeiraka morei mhakekrei mehou di puo State Chief Information Commisioner / State Information Commisioner mhatho-u bie kethachüwalie kevi rüreiketa sie.

(4) State Chief Information Commisioner / State Information Commisioner puoe State sorkari khronu -**contract** morei pfhekho -**agreement**- kropuo chü di süko geinu puo mevi huo pfhükecü chüketa sie sub-section(1)u medzi di puo üse thezho varhuotaüçü -**Misbehaviour** rhinu letatuo.

## THUTHE V

**Information Commisioner-ko Kekuo-powers, mhatho-functions, appeal mu penalties.**

18.(1) Thezho-**Act** hau nu thupie kezhütuoi di Central Information Commission morei State Information Connission-e mia kehoupuo shierei panyakecü huo pu vor ro süko rünyü mu kelacü pie puo mhatho chütuo, hakemhieketako nu:-

- (a) Mhanu miapuoe Central Public Information Officer/ State Public Information Officer ki panyaketuo chülie mota kekreilamoü süko **office** pesielie kemo la morei Central Assistant Public Information Officer/ State Public Information Officer-e tuo panyakeshü leshü lie mvüta morei ketsepie Central Public Information Officer/ State Public Information Officer morei Section 19 nu sub-section(1) nu pukeshü Senior Officer-u tsü mvüta mharo;
- (b) Thezho -**Act** hau khronu chashü zorei **information** se tuo pesi mvüketako;
- (c) Thezho-**Act** hau nu rhiekeshü medzi di tuo die kela moketa morei puoteichie nu **information** pfhüpie tuo pesilie moketako;
- (d) Miapuo kele ki tuo **fee** shu zhü morei tuo bu shu nu keta;
- (e) Thedzeko kela tseipie pesilie mo morei thedze kameda mu ketho kemo huo se miapuo pesiketa;
- (f) **Record**-ko se nyü di chakeshüko.

(2) Pesotsa pukeshü nyie haicü huo nyita ro Central Information Commission morei State Information Connission-e meho di kegashü zhü üro süko kegapie themiau tsütuo.

(3) Central Information Commission morei State Information Connission-e thenyie haicüko kega kevo ki 1908 cie rhükeshü **Code of Civil Procedure** nu **Civil Court**-u kekuo haicüko se di mhachülie vi:-

- (a) Miapuo kiepie thedze ketso morei tuo kechü pie tuo bu thedze tuo kesiko pu / thushükecü morei leshü-**document**, mhanya- **things** zorei se vor kepekiecü chülie vi.
- (b) **Discovery** mu **document**-ko **inspection** chüciü;
- (c) **Affidavit** nunu thedze tuo tsüko piekecü;
- (d) Court morei Office nunu **public record/copies**-ko chakecü;
- (e) Mia kiepie mhanya mehocü ki sakhi-**witness** chülie vi;
- (f) Morosuoketa kehoupuorei chülie vi.

(4) Parliament morei State Legislature nunu se pesi lhoü pepikewako zo kemo sie Central Information Commission / State Information Commission-e mia thezho hau khronu mhaketso kevorko la Public authority **record**-ko meholie vi siürei puoe **record**-ko tuo dzieni kha se baketa chülie lho.

19.(1) Miapuoe sub-section(1) nu morei Section 7 nu sub-section (3)Clause(a) nu thupiekeba kemhie di puoteichie nu tuo mhachau ngulie mota morei Central Public

Information Officer/ State Public Information Officer mharhiü puo kemengu kemhie chüshülie mota mharo puoteichieu tseiketa sie morei puo la pepikeshü leshüu ngukelie zha ser(30) donu panya-**appeal** chüpie Central Public Information Officer/State Public Information Officer mho keba Public Authority tsü lalie vi.

Derei Officer-ue miapuo **appeal** chüketa süü chü zhü di chü ba zo üçü pushü morosuo.

(2) Panyakeshü-**appeal**-u Central Public Information Officer/ State Public Information Officer mharhiü kepetsou nu chüta üro section(11)-u medzi di Third Party information-u se pesiketuo la ahza khakeshü sie zha ser(30) donu chüpie kepesiwa morosuo.

(3) Sub-section(1) nu mharhiü kepetsou nu panyakecü –**appeal** vakenieu chüta üro Central Information Commission morei State Information Commission dzienu leshüu votsoketa sie zha 90 donu mhako se par kepesishülie morosuo.

Siürei Central Information Commission/State Information Commission-e miapuo **appeal** chüketa süü chü zhü di chü ba zo üçü pushü morosuo.

(4) Mhanu Central Public Information Officer/ State Public Information Officer mharhiü kepetsou nu third party-e panyakecü huo chüta üro Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e puotei kha pekrapie third party kele rünyükecü chütuo.

(5) Panyakeshü –**appeal** huo lielie kenjüta üro Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e kicü puoca la **appeal**-u meliewate shi mu sumia süü meliewa shicü se kepesituo.

(6) Sub-section(1) morei (2)-u khronu panyakeshü-**appeal**-ko zha 30 donu moro puotei kehie zorei zha 45 mhota suo mu puoca süko kethu nu khapie batuo.

(7) Central Information Commission/State Information Commission mha kehoupuorei pepikeshü süu bu die thelau chütuo.

(8) Central Information Commission/State Information Commission-e mha pepi kevo nu puo kekuo haicü se di pepilie vi:-

(a) Thezho-**Act**-u medzi di puoe public authority bu morosuoketa sie mha kehoupuorei rhüpie chüwalie vi; mha hamhieko\_:

(i) **Form** nunu **Request** chü pekreiketa sie **information** pfüh pie kepesituo-

(ii) Puoe Central Public Information Officer/ State Public Information Officer pethopie mhachülie vi ;

(iii) **Information** puo se krei par pesilie vi;

(ii) Puo thuo puo la se morokesuo rhiu le di mha bie kedi, **record**-ko kepfe-kengu morei bie pesuo reiwalie vi;

(iii)(v) Puoe **right to information** la kedojüko kesepie puo **official**-ko tsüshülie vi;

(iv) Puoe Section 4 nu sub-section(1)nu clause (b)-u medzi di **annual report**-ko khashülie vi.

(b) Puoe public authority bu mia pekakewa sou shu morei mia bie kemezhiekewako la mha shu nuwalie vi;

(c) Thezho –**Act** nu keba medzi di puoe kana se mia tsüwalie vi;  
(d) Puoe mia **application** meliewalie vi.

(9) Central Information Commission/State Information Commission-e mha pepikelieko se kepesituo mu panya kebamia siro public authority burei - **appeal** chü lalie kevi mezhü hako sa se pesishülie vi;

(10) ) Central Information Commission/State Information Commission-e thezho-u medzi di **appeal** chü keba süu pepishülie vi.

20 (1). Central Information Commission/State Information Commission-e miapuo panyakeshiüu mhapepi kevo ki Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e puoca puola kejü nu mhako khase keba ngulie morei mia **application**-u pie mvüketa morei section-7 nu sub-section (1)-u varhuo di puoteichie nu thedze-**information**-ko pfhüshü mota morei puo krenyü chü di thedze ketho kemo, kemed a dze mu mia bu si kelho la **record**-ko bie pesuo morei mia chakha chü ita ro puo bu kana khunhie Raka 250 shutuo mu süu puoe **application**-u pielie kemochie morei **information**-u pfhüshü kemochie shu votuo siürei kana hau kekratho nurei Raka nyie 25 mhota lho.

Derei Central Public Information Officer/ State Public Information Officer bu süu shuketa mhodzü puotei khapie puo tsü di puo bu tuo mezhü pulie kevi chütuo.

Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e puo teitso chü di mhachüshü mu mokeü süu Central Information Commission/State Information Commission bu mehotuo.

(2) Central Information Commission/State Information Commission-e miapuo panyakeshiüu meho kevo ki Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-e puoca puola kejü nu mhako khase keba ngulie morei mia **application**-u pie mvüketa morei section-7 nu sub-section (1)-u varhuo di puoteichie nu thedze-**information**-ko pfhüshü mota morei puo krenyü chü di thedze ketho kemo, kemed a dze mu mia bu si kelho la **record**-ko bie pesuo morei mia chakha chü ba silie ro **service rule** zhoko medzi di puo gei siazha khashütuo.

## THUTHE VI Mha kepetseko-**Miscellaneous**

21. Thezho-**Act** hau khronu miapuae puo kele mesa mezhü mu ketouau Se di mha pepishü üro thezho cha kekre puo nunu süu gei panya la di leshü ru morei puo pejo lakecü chülie lho,
22. Thezho –**Act** hau bu thiedzü 1923 cie rhüpie kezhü -**Official Secret**

**Act** zhoko morei tsie rhüpie medzi baketa –**law** sümhieko vacie morei varhuolie lho.

23. Thezho –**Act** hau khronu pepikeshü nyieko miapuoe puo kele mo shierei **Act** hau khronu panya -**appeal** chü lakecüu zo mo ro vo dienyaki- **court** kekreira panya lalie lho mu Court-ko rei **Act** hau khronu cakeshü nyieko kecü lalie lho.
24. **Second Schedule** nu thupie keba mhie di Thezho- **Act** hau bu Central Sorkari khronu pesiepie keba Kepekhre lietho –**Intelligence** mu Kepfhekeya –**Security** mhathoko bolie lho,

Siürei **Intelligence** mu **Security** chatsa dietho kemo kecürü nyieko tsiu themiakelhou mezhü vacieketa nyieko zocüwe ketso mu kelalie vi.

Themia kelhou mezhü vacieketa dze huo pfhütuo üro Central Information Commission ki chatuo mu section 7 nu keba zho-u mo di uko bu leshüu ngukelie sie zha 45 donu thedze morokesuoko pfhüpие kepesituo.

(2) Central Sorkari-e morosuoketa **sie Schedule** hau kemhie kesa-**Amend** chü la di **Intelligence /Security** krothoko dze pfhülie vi morei krotho puo bu thezho hau khro ba lho ürei süu rei chüwalie vi mu sükosü Central Sorkari-e pie **Official Gazette** nunu kepesituo.

(3) Section (2)-u khronu mhapie pesikecü-**Notification**-ko pete pie **House** kenenie nu shü la seituo.

(4) State Sorkari puo khronu pesiepie keba **Intelligence** mu **Security** krothoko hau thezho hau bu uko bolie lho mu State Sorkari-e vado-vado hau **Official Gazette** nunu hamhieko se pesishüshükecü chüle vi ;-

Siürei **Intelligence** mu **Security** chatsa dietho kemo kecürü nyieko tsiu themiakelhou mezhü vacieketa nyieko zocüwe ketso mu kelalie vi.

Themia kelhou mezhü vacieketa dze huo pfhütuo üro State Information Commission ki chatuo mu section 7 nu keba zho-u mo di uko bu leshüu ngukelie sie zha 45 donu thedze morokesuoko pfhüpие kepesituo.

(5) Section (4)-u khronu mhapie pesikecü-**Notification**-ko pete pie State Legislature nu shü la seituo.

25.(1) Central Information Commission/State Information Commission-e teicie thela ki teicie süu nu Thezho-**Act** hau khronu mha kiketso chülie shicü- **report**-ko thupie puo **appropriate government**-u tsü latuo.

(2) Mu **Ministry** morei **Department**-ue puo thuo riehou-u nu thedze-**information** süko pa kengu lapie Central Information Commission/State Information Commission-u tsü

latuo.

(3) **Report** süko teicie kiu mhatho shicü thu kemecü morosuo:-

- (a) Public authority-e mia ki panyakecü-**request** leshü kide ngulie shi;
- (b) Miapuo mha si nyü di chakeshiü Thezho -**Act** hau khronu se pesilie kesuo kide vor shi;
- (c) Panya-**appeal** chükecü leshü kide Central Information Commission/State Information Commission-e ngulie shi mu kide puo pepi lawa shi;
- (d) Ketanser-Officer puo puo mha tho chü menuo kemo la puo gei siazha khashükewa nyi mo moshi;
- (e) Thezho-**Act**-u medzi di public authority-e – priesa -**charges** kide ngulie shi;
- (f) Public authority-e thezho hau se mhachü toushüketuo la mhachü kevo nu mhaca ketho **facts** huo silie mo moshi;
- (g) Mhachü kedi morokesuo, public authority bu pecü sa di mhachü morokesuo, mhachükehie morokesuo, -**Act** hau morei **legislation** morei **common law** morei **Right to information** mhatho-u bu khriesalieketuo la nounyüko keza mu zhapu chüshülie vi.

(4) Central/State Sorkari-e teicie thela ki teicie süu nu Thezho-**Act** hau khronu mha kiketso chülie shicü- **report**-ko thu ketsepie Central Information Commission/State Information Commission tsü di sub-section(1)u medzi di puo bu süu keyie lapie Parliament House kenenie nu moro State legislatureko nu lashütuo.

(5) Central Information Commission/State Information Commission-e lekecü public authority-e **Act** hau zho touko mo di kekrei huo se mhachüta mharo kimhiecü rhi puo nunu haite shicü puoca ketsotuo.

26.(1) **Appropriate Government**-e shükeiraka mu mha se morokesuoko se kekhruohituo;

- (a) Themiako bu Thezho hau dze si pevilieketuo la kepetha-tarhotuo, bahurei miasiekeba mu kethachü seyieko la chü pekreituo.
- (b) Public authority-ko bu mhachükehie morokesuo tsiu uko bu mhathochieko rhüpie chü clause(a)-u medzi di uko bu uko thuo mhatho süko chülieta morokesuo hako hütnuo.
- (c) Public authority-ko bu thedze puotsü touko mu puotei tou ki pfhüpie pesicü hütnuo;
- (d) Public authority-ko bu kedojüko mezapie Central Public Information Officer/ State Public Information Officer-ko tsü mu kedojü ki sekecü nya -**relevant material**-ko uko thuo uko la rei kesetuo.

(2) Thezho –**Act** hau se mhachüketuo pesiwaketa sie **Appropriate Government**-e thekhrü 18 donu puo State nu mechü die silie kerüütho-u nunu thezhoko thupie kepesi di mia huo thezho hau khronu puo mezhü se pu nyü ba ro süko bu puoca-puolako si touliekecü chü morosuo.

(3) **Appropriate Government**-e morosuoketa sie sub-section (2)-u medzi di vado-vado hamhieko thupie kepesishüshülie vi:-

- (a) **Act**-u kele mu kemengu-**object**-ko;
- (b) Central Public Information Officer/ State Public Information Officer kebachü, **postal, phone** mu **fax**, süsie **electronic mail address** -mhanu ba üro; morei section-5 sub-section (1) -u medzi di pethopie keba Public authority-ko kebachü hako se kepesilie vi;
- (c) **Information**-u kimhie di pfhütacü chathako pie **form** sa Central Public Information Officer/ State Public Information Officer kinu ngulie kevi.
- (d) Central Public Information Officer/ State Public Information Officer morei public authority kinu kekhruohi chathako ngulie kevi;
- (e) Central Information Commission/State Information Commission kinu kekhruohi ngulie kevi;
- (f) U mezhüko thezho nunu chü kemezhülie kevi tsiu kimhie di Commission ki leshüko ruta-**filing** morei panyata-**appeal** icüko;
- (g) Section-4 u medzi di miapuo record-ko puo thuo puo mianyü nunu se kepesi nyü ro süko chülie kevi;
- (h) **Information** puo pfhüketuo la puozha-**fees** shuyakezha süko;
- (i) **Information** puo pfhüketuo la thezho kerükrü-**additional regulations, circulars** haicü huo nyi ro süko sa se pesikecü chülie vi.

(4) **Appropriate Government**-e morosuoketa sie thezho kesa parkecüko se kethu nu kepesi seicü chülie vi;

27. (1) **Appropriate Government**-e Thezho-**Act** hau se mhachü voketuo la –**Rule** huo rhülie vi mu süko pie **Official Gazette** nu pesikecü chütuo.

(2) **Rule** kesa süko bu keweko varhuo morei bie kethachüwa suo siürei hamhieko chülie vi:-

- (a) Section-4 nu sub-section(4)-u medzi di **information** puo pfhükecü la leshü khunezha morei mhanya-**material** mako;
- (b) Section-6 nu sub-section(1) –u medzi di **fee** shu morokesuo;
- (c) Section-7 nu sub-section(1) mu (5)–u medzi di **fee** shu morokesuo;
- (d) Section -13 nu sub-section (6)-u mu Section-16 nu sub-section(6)-u medzi di Ketanser-officer-ko mu liethomiako kaza mu **allowance** siro uko lietho-**Service condition** hako;
- (e) Section-19 nu sub-section(10)-u medzi di miapuo **appeal** chükeshü süu Central Information Commission/State Information Commission-e kimhie di pepi votuoü ba shi;

(f) Hakemhiekecü kehoupuorei morosuoketa sie rhülie vi.

28.(1) Kekuo keba **Authority**-ue Thezho-**Act** hau se mhachü voketuo la –**Rule** huo rhülie vi mu süko pie **Official Gazette** pesikecü chütuo. Hamhie huo:-

- (i) Section-4 nu sub-section(4)-u medzi di **information** puo pfhükecü la leshü khunezha morei mhanya-**material** mako;
- (ii) Section-6 nu sub-section(1) –u medzi di **fee** shu morokesuo;
- (iii) Section-7 nu sub-section(1)–u medzi di **fee** shu morokesuo;
- (iv) Hakemhiekecü kehoupuorei morosuoketa sie rhülie vi.

29.(1) Central Sorkari-e Thezho-**Act** hau khronu mharhükelieko kerükrihnu nu keyiepie Parliament House kenenie nu shütuo, zha ser donu, sidi Parliament house nie kehoukecü süu nu keputuo. House nie kehou kemo nu leshü bu vo tsolie morei kehou pedze keba nu shierei vo tsolie di House nie kehou therieu nu kepukecü chü di thezho rhü kesakeshüko puotou shierei mo rei house nie bu unie kele pesicü chütuo, sidi thezho kesa rhükelieko se mhachütuo rei morei se lhota shierei pesishütuo. Derei thezho rhü kesakeshü süko bu hadzü medzi vorketa zho-**rule**-ko varhuokecü chülie lho.

(2) Sütuoi di State Sorkari puoe **Act** hau khronu thezho huo rhü kesashü üro süko kerükri tho nu khapie State Legislature nu shü di keputuo.

30. (i) **Act** hau se mhachü kephi nu mha huo puo kere nyita üro Central Sorkari-e thezho süko selie reketa pie **Official Gazette** nu pesiwatu sidi kerükri nu thezho süko khawakecü chütuo.

Mu **Act** hau se mhachü sedeketa teicie kenie sietsa thezho hamhieko rhülie kelho chüwatuo.

(2) Section hau khronu rhükelie thezho peteko kerükrihnu nu khapie Parliament House nu shü seituo.

31. **Freedom of information Act 2002**-u tsieyawi nu khawate.

**THE FIRST SCHEDEULE**  
(Section 13(3) mu 16 (3)-nie meholie.)

Form of oath or affirmation to be made by the Chief Information Commissioner/ the Information Commissioner/ the State Chief Information Commissioner/ the State Information Commissioner.

I..... having been appointed Chief Information Commissioner/ Information Commissioner/ State Chief Information Commissioner/ State Information Commissioner swear in the name of God.

Solemnly affirm

“That I will bear true faith and allegiance to the Constitution of India as by law established, that I will uphold the sovereignty and integrity of India, that I will duly and faithfully and to the best of my knowledge and judgment perform the duties of my office without fear or favour, affection or ill-will and that I will uphold the Constitution and the laws”

**THE SECOND SCHEDEULE**

Intelligence and Security organization established by the Central Government.

1. Intelligence Bureau
2. Research and Analysis Wing of the Cabinet Secretariat,
3. Directorate of revenue Intelligence,
4. Central Economic Intelligence Bureau,
5. Directorate of Enforcement,
6. Narcotics Control Bureau,
7. Aviation Research Centre,
8. Special Frontier Force,
9. Border Security Force,
10. Central Reserve Police Force,
11. Indo-Tibetan Border Police,
12. Central Industrial Security Force,
13. National security Guards,
14. Assam Rifles,
15. Special Service Bureau
16. Special Branch(CID), Andaman and Nicobar,
17. The Crime Branch-C.I.D, Dadra and Nagar Haveli,
18. Special Branch, Lakhshadweep Police.

T.K VISWANATHAN,  
Secy.to the Govt. of India.